



Colombo Catappa XL

EN

Catappa leaves – The natural water conditioner.

- Used in Asia by fish breeders as a natural way to prevent and cure diseases.
- Slow release of natural tannins and humic acids, softens the water and boosts vitality.
- Stimulates the mucous layer and suppresses bacteria and fungus levels.
- An absolute must for South-Asian fish species like Betta and shrimps.
- Natural feed for shrimps and bottom dwellers like plecos.
- Adds a natural decoration to your aquarium.

Instructions for use: add 1 leaf per 50 ltr of aquarium water. The leaf may float for a couple of days before it sinks. The leaf will release its active ingredients for 3 weeks max., so add new leaf after this time. Old leaves can be removed but leaving them in the aquarium is no problem and is preferred as these leaves are feed for plecos and shrimps. Adding too many leaves can discolour the water. Unlimited storage when kept dry. Natural products can always vary in length, colour and shape!

Catappa-Blätter – Der natürliche Wasseraufbereiter.

- Wird in Asien seit Jahrzehnten von allen Fischzüchtern als natürliche Methode zur Vorbeugung und Heilung von Krankheiten eingesetzt.
- Langsam freigesetzte natürliche Gerbstoffe und Huminsäuren, die das Wasser enthärten und die Vitalität der Fische erhöhen.
- Stimuliert die Schleimschicht und unterdrückt den Gehalt an Bakterien und Pilzen.
- Catappa-Blätter sind ein absolutes Muss für südasiatische Fischarten wie Kampffische und Garnelen.
- Natürliche Nahrung für Garnelen und Bodenbewohner wie Plecos.
- Fügt Ihrem Aquarium eine natürliche Dekoration hinzu.

Gebrauchsanweisung: 1 Blatt pro 50 Liter Aquarium Wasser hinzufügen. Das Blatt kann einige Tage lang schwimmen, bevor es untergeht. Das Blatt gibt seine Wirkstoffe bis zu 3 Wochen lang ab. Fügen Sie nach dieser Zeit ein neues Blatt hinzu. Alte Blätter können bei Bedarf entfernt werden. Es ist jedoch vorzuziehen, die alte Blätter im Aquarium zu lassen, da sie als Nahrung für Plecos und Garnelen dienen. Wenn Sie zu viele Blätter hinzufügen, kann sich das Wasser verfärben. Bei trockener Lagerung unbegrenzt haltbar. Naturprodukte können immer in Länge, Farbe und Form variieren!

Les feuilles de Catappa – Le conditionneur d'eau naturel.

- Utilisé en Asie par tous les éleveurs de poissons comme moyen naturel de prévenir et de guérir les maladies.
- Libération lente de tanins naturels et d'acides humiques, qui adoucissent l'eau et stimulent la vitalité des poissons.
- Stimule la couche muqueuse et supprime les bactéries et champignons.
- Les feuilles de Catappa sont un must absolu pour les espèces de poissons d'Asie du Sud comme le Betta et pour certaines espèces de crevettes.
- Nourriture naturelle pour les crevettes et les poissons de fond comme les plécos.
- Ajoute une décoration naturelle à votre aquarium.

Mode d'emploi : ajouter 1 feuille pour 50L d'eau d'aquarium. La feuille peut flotter pendant quelques jours avant de couler. La feuille libère ses principes actifs pendant un maximum de 3 semaines, ajoutez donc une nouvelle feuille après cette période. Les vieilles feuilles peuvent être enlevées, mais les laisser dans l'aquarium ne pose aucun problème et est même préférable car ces feuilles servent de nourriture aux plécos et aux crevettes. L'ajout de trop de feuilles peut décolorer l'eau. Conservation illimitée si elles sont gardées au sec. Les produits naturels peuvent toujours varier en longueur, en couleur et en forme !

Catappa bladeren – De natuurlijke water conditioner.

- In Azië gebruikt door viskwekers als natuurlijke manier om ziektes te voorkomen en te genezen.
- Langzaam vrijkomende natuurlijke tannines en humuszuren, die water zachter maken en de vitaliteit van de vissen verhogen.
- Stimuleert de slijmlaag en onderdrukt het bacterie- en schimmelgehalte.
- Absolute must voor Zuid-Aziatische vissoorten zoals Betta en garnalen.
- Natuurlijk voer voor garnalen en bodembewoners zoals pleco's.
- Voegt een natuurlijke decoratie toe aan uw aquarium.

Gebruiksaanwijzing: voeg 1 blad per 50 ltr aquariumwater toe. Het blad kan een paar dagen blijven drijven voordat het zinkt. Het blad zal max. 3 weken zijn werkzame stoffen afgeven. Voeg hierna nieuw blad toe. Oude bladeren kunnen eventueel worden verwijderd. Toch verdient het de voorkeur om deze in het aquarium laten zitten omdat deze bladeren voer zijn voor pleco's en garnalen. Te veel bladeren toevoegen kan het water doen verkleuren. Onbeperkt houdbaar mits droog bewaard. Natuurproducten kunnen variëren in lengte, kleur en vorm!

Catappa-blade – den naturlige vandpleje.

- Anvendes i Asien af fiskeopdrættere som en naturlig måde at forebygge og behandle sygdomme på.
- Langsom frigivelse af naturlige tanniner og humussyrer, som blødgør vandet og øger vitaliteten.
- Stimulerer slimlaget og hæmmer bakterie- og svampeniveauer.
- Et absolut must for sydasiatiske fiskearter som Betta og rejer.
- Naturligt foder til rejer og bundlevende fisk som plecoer.
- Giver en naturlig dekoration i dit akvarium.

Brugsanvisning: tilsæt 1 blad pr. 50 liter akvarievand. Bladet kan flyde i et par dage, før det synker. Bladet frigiver sine aktive stoffer i op til 3 uger, så tilsæt et nyt blad derefter. Gamle blade kan fjernes, men det er ikke et problem at lade dem blive i akvariet og foretrækkes, da de fungerer som foder for plecoer og rejer. For mange blade kan misfarve vandet. Ubegrænset holdbarhed ved tør opbevaring. Naturprodukter kan altid variere i længde, farve og form!

Foglie di Catappa – il condizionatore naturale dell'acqua.

- Utilizzate in Asia dagli allevatori di pesci come metodo naturale per prevenire e curare le malattie.
- Rilascio lento di tannini naturali e acidi umici, che ammorbidiscono l'acqua e aumentano la vitalità.
- Stimolano lo strato mucoso e riducono i livelli di batteri e funghi.
- Indispensabili per specie di pesci del Sud-est asiatico come Betta e gamberetti.
- Alimento naturale per gamberetti e pesci di fondo come i pleco.
- Aggiungono una decorazione naturale al tuo acquario.

Istruzioni per l'uso: aggiungere 1 foglia ogni 50 litri di acqua dell'acquario. La foglia può galleggiare per alcuni giorni prima di affondare. Rilascia i suoi principi attivi per un massimo di 3 settimane, quindi aggiungere una nuova foglia dopo questo periodo. Le foglie vecchie possono essere rimosse, ma lasciarle nell'acquario non è un problema ed è preferibile, poiché fungono da alimento per pleco e gamberetti. L'aggiunta di troppe foglie può scolorire l'acqua. Conservazione illimitata se mantenute asciutte. I prodotti naturali possono variare in lunghezza, colore e forma!